

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Public Works Government Services Canada- Bid**  
**Receiving / Réception des soumissions**  
**189 Prince William Street**  
**Room 405**  
**Saint John**  
**New Brunswick**  
**E2L 2B9**

**SOLICITATION AMENDMENT**  
**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
**Public Works Government Services Canada- Bid**  
**Receiving / Réception des soumissions**  
**189 Prince William Street**  
**Room 405**  
**Saint John**  
**New Bruns**  
**E2L 2B9**

<b>Title - Sujet</b> Gagetown, Sanitary Flow Meter	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W0105-15E019/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 003
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W0105-15E019	<b>Date</b> 2015-02-12
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PWB-100-3547	
<b>File No. - N° de dossier</b> PWB-4-37074 (100)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2015-03-04</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Atlantic Standard Time AST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> MacDonald, Anne (PWB) D.	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pwb100
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (902) 626-4949 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (506) 636-4376
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Modification n° 3  
12 février 2015  
W0105-15E019/A

LA PRÉSENTE MODIFICATION AUX DOCUMENTS D'APPEL D'OFFRES ENTRE EN VIGUEUR IMMÉDIATEMENT ET FERA PARTIE INTÉGRANTE DES DOCUMENTS CONTRACTUELS.

**Question :**

1. En ce qui concerne le regard de visite 96P, pouvez-vous nous fournir des détails, des dimensions le diamètre de la canalisation, le matériau de la canalisation, etc.?

**Réponse :**

1. Les seules spécifications précises pour le compteur sont qu'il doit fonctionner selon les prescriptions du devis.

L'appareil installé actuellement est un compteur de surface/vitesse avec enregistreur de données intégré. Les mesures sont effectuées à un intervalle de cinq (5) minutes.

Égout gravitaire rond en béton de 530, pente entrante de 0,175 %, pente sortante de 0,210 %.

Débit instantané minimal : 20 L/s

Débit instantané maximal : 300 L/s

**Question :**

2. Le regard de visite 96P refoule-t-il lorsque le débit d'eau est élevé?

**Réponse :**

2. Il n'y a pas eu de refoulement dans le passé?

**Question :**

3. Le regard de visite 96P est-il situé sur la chaussée de la voie publique? Où est-il situé à l'extérieur de la voie publique?

---

**Réponse :**

3. On peut conduire jusqu'au regard pendant la majeure partie de l'année sauf lorsque la neige est profonde (la voie d'accès n'est pas dégagée).

**Question :**

4. Une alimentation de 110 V est-elle disponible au regard 96P?

**Réponse :**

4. Oui

**Question :**

5. Y a-t-il un service cellulaire disponible avec un bon signal au regard de visite 96P?

**Réponse :**

5. Mon téléphone fonctionne très bien avec un bon signal, mais je ne peux pas répondre en ce qui concerne le vôtre.

**Question :**

6. Avec quel fournisseur de téléphonie cellulaire le MDN a-t-il conclu un contrat à Oromocto?

**Réponse :**

6. S.O.